

3. In oktober 2001 heeft de Commissie de Europese overkoepelende consumentenorganisaties, het Europees Bureau van de Consumentenverenigingen (BEUC) en de Vereniging van Europese Consumenten (AEC), uitgenodigd om deel te nemen aan de ontwikkeling van de implementatiestrategie en hen in kennis gesteld van de kaderrichtlijn Water, de verplichte overheidsparticipatie in de ontwikkeling van stroomgebiedsbeheersplannen en ook de implementatiestrategie. Geen van beide organisaties heeft zich echter tot op heden bij de implementatiestrategie aangesloten.

(¹) Richtlijn 2000/60/EG van het Europees Parlement en de Raad van 23 oktober 2000 tot vaststelling van een kader voor communautaire maatregelen betreffende het waterbeleid, PB L 327 van 22.12.2000.

(2003/C 280 E/126)

SCHRIFTELIJKE VRAAG E-0898/03
van Wilhelm Piecyk (PSE) aan de Commissie

(21 maart 2003)

Betreft: Aankoop van papier door de Europese Commissie

De Commissie heeft in het jaar 2000 voor het eerst gerecycled papier met een witheidsgraad van meer dan 90 % besteld.

De kosten (op grond van algemene marktprijzen) voor de aankoop van gerecycled papier met een witheidsgraad van bijna 100 % liggen 20 tot 30 % hoger dan bij gerecycled papier met een lagere witheidsgraad. Voorts is het gebruik van gerecycled papier met een hogere witheidsgraad (bijvoorbeeld vervaardigd van snijafval) in strijd met de kringloopgedachte en dus een uit milieupolitiek oogpunt verkeerd signaal.

Kan de Commissie meedelen:

1. welke soort gerecycled met welke witheidsgraad sinds 2000 door de Europese Commissie wordt aangekocht;
2. in hoeverre het gebruik van gerecycled papier met een witheidsgraad van bijna 100 % strookt met de in het Groenboek betreffende een geïntegreerd productbeleid geformuleerde voorwaarden voor de aankoop, die „het afstemmen van openbare aankopen op economische overwegingen” en „het afstemmen van het verbruik op milieuvriendelijke producten” verlangen;
3. hoe zij bij het gebruik van gerecycled papier met een witheidsgraad van bijna 100 % de extra kosten rechtvaardigt of compenseert;
4. welke vorm van aanbesteding de Commissie in de toekomst zal gebruiken om aanbieders van ecologisch gerecycled papier niet principieel uit te sluiten van een aanbestedingsprocedure?

Antwoord van de heer Kinnock Namens de Commissie

(21 mei 2003)

1. Tot 2000 heeft de Commissie „Trend White” gerecycleerd repropapier van de firma Steinbeis Temming gebruikt. De witheidsgraad daarvan was 80 %. Vanaf januari 2001 tot nu gebruikt de Commissie na aanbesteding 99/32/Admin.D.2, 100 % gerecycleerd (post consumer) repropapier met een ISO (International Organisation for Standardisation) witheidsgraad van 106 %.

2. De Commissie hecht veel belang aan aanschaffing van zoveel mogelijk „groene producten” en waar voor haar geld. De huidige leverancier van dit type papier heeft diverse milieu-keurmerken, met name ISO 14001, NAPM (National Association of Paper Merchants) Recycled Mark, Blauwe Engel en Nordic Swan.

In bovengenoemde offerteaanvraag diende in de prijs, naast de levering, ook verlening van aanvullende diensten zoals een online bestelsysteem via Internet, voorraadbeheer en levering naar meer dan 700 afleveradressen binnen 24 uur inbegrepen te zijn.

3. Deze dienstverlening rechtvaardigt de hogere kosten. Deze komen via een aanbesteding lager uit dan wanneer de dienstverlening intern verricht wordt.

4. In de context van een „globale contractant” voor kantoorbenodigdheden zullen toekomstige offerteaanvragen van dit type zoveel mogelijk „ecologisch” papier verlangen dat voldoet aan de administratieve eis van „efficiënte communicatie” waarbij aan de meest strikte ecologische criteria moet worden voldaan.

Deze benadering geeft de Commissie de mogelijkheid een zo groot mogelijke markt van producenten van ecologisch papier te openen en wordt bereikt dat met minimale kosten een stricte milieuzorg in acht wordt genomen.

Tenslotte, deze aangelegenheden worden behandeld in het kader van de invoering van het Milieubeheer- en milieuauditsysteem (EMAS) ⁽¹⁾ bij de Commissie. Naar aanleiding van het Besluit van 7 september 2001 ⁽²⁾, zullen drie diensten van Commission (Secretariaat general, Directoraat generaal voor Personeel en Administratie en Directoraat generaal Milieu) samen met het recentelijk ingestelde Bureau voor infrastructuur en logistiek Brussel (OIB) een beheersysteem opzetten waarmee de Commissie de milieuprestaties van haar dagelijkse activiteiten permanent kan verbeteren.

⁽¹⁾ Verordening (EG) nr. 761/2001 van het Europees Parlement en de Raad van 19 maart 2001 inzake de vrijwillige deelneming van organisaties aan een communautair milieubeheer- en milieuauditsysteem (EMAS). PB L 114 van 24.4.2001.

⁽²⁾ 2001/681/EG: Beschikking van de Commissie van 7 september 2001 betreffende leidraden bij de tenuitvoerlegging van Verordening (EG) nr. 761/2001 van het Europees Parlement en de Raad inzake de vrijwillige deelneming van organisaties aan een communautair milieubeheer- en milieuauditsysteem (EMAS) (Kennisgeving geschied onder nummer C(2001) 2504), PB L 247 van 17.9.2001.

(2003/C 280 E/127)

SCHRIFTELIJKE VRAAG P-0909/03
van Seán Ó Neachtain (UEN) aan de Commissie

(18 maart 2003)

Betreft: Communicatie met de Europese Commissie in het Iers (Gaeilge)

Volgens artikel 21 van het Verdrag heeft iedere burger van de Unie het recht de Europese Commissie aan te schrijven in een van de in artikel 314 genoemde talen en ook in die taal een antwoord te ontvangen. Op genoemde lijst komt ook het Iers (Gaeilge) voor. Ondanks deze bepalingen in het Verdrag kan men Iers niet als eerste of tweede taal kiezen bij het invullen van het brievenbusformulier op de pagina Algemene Informatiediensten van de Commissie (http://europa.eu.int/geninfo/mailbox/form_en.htm). Welke maatregelen wil de Commissie nemen om deze situatie te verhelpen en te garanderen dat artikel 21 van het Verdrag wordt geëerbiedigd en de burger elektronisch „as Gaeilge” met de Commissie kan corresponderen?

Antwoord van de heer Prodi namens de Commissie

(16 april 2003)

Het geachte parlementslid geeft een juridisch correcte beschrijving van het rechtskader inzake schriftelijke correspondentie met de instellingen van de Europese Unie. Artikel 314, lid 2, van het EG-Verdrag vermeldt het „Iers” als een van de authentieke talen van de tekst van het Verdrag en artikel 21, lid 3, bepaalt dat iedere burger van de Unie het recht heeft briefwisseling te zenden en te ontvangen in een van de in artikel 314 genoemde talen. Aangezien het Iers op het Gaelisch doelt, kan elke burger de Commissie in het Gaelisch aanschrijven en een antwoord in dezelfde taal krijgen. Het Gaelisch wordt evenwel in Verordening nr. 1/1958 van de EEG tot regeling van het taalgebruik in de Europese Economische Gemeenschap ⁽¹⁾ en in de opeenvolgende wijzigingen hiervan niet als een van de officiële talen en werktalen van de Unie vermeld.

Sinds de start in 1995 van de internetsite van de Europese Unie – Europa – heeft de Commissie het algemeen beginsel van het gebruik van alle officiële talen van de Unie uitgebreid tot publicaties in elektronische vorm.